

Русский стенд на Женевском Книжном салоне



ПРОГРАММА РОССИЙСКОГО УЧАСТИЯ В ЖЕНЕВСКОМ САЛОНЕ КНИГИ И ПРЕССЫ

(29 апреля – 3 мая 2015 г.)

29 апреля, среда

11.00 – Путешествие в мир русской живописи. Презентация новых художественных альбомов Русского музея и Государственной Третьяковской галереи. Виртуальные экскурсии по Русскому музею и Третьяковской галерее. Проводит издательство Palace Edition (Иозеф Киблицкий) и сотрудники музеев.

12.00 – Как в России иллюстрируют книги. Известный художник-график, лауреат ряда

международных премий Анастасия Архипова представляет экспозицию российской детской иллюстрации и рассказывает о традициях и новых тенденциях.

13.00 - Русофобия – новый европейский выбор? Возможна ли Европа без России? Диалог Министра культуры Российской Федерации Владимира Мединского, автора серии книг «Мифы о России», и президента Швейцарского пресс-клуба Ги Меттана, автора книги «Война на протяжении тысячелетия: западная русофобия Карла Великого в украинском кризисе».

14.00 - К 70-летию победы над фашизмом. Мифы и историческая правда о Второй мировой войне. Презентация книги Владимира Мединского «Война. Мифы СССР. 1939-1945». С участием автора.

15.00 – Писатель Захар Прилепин, лауреат премии «Большая книга- 2014», о своем новом романе «Обитель» и документальном сборнике «Не чужая смута». Модератор Нина Литвинец. По окончании – автограф-сессия.

16.00 – Презентация выставки художника Александра Тихомирова «Памяти невинно убиенных. Освенцим. Трагедия Холокоста». Вступительное слово Анатолия Карпова, президента Международной ассоциации фондов мира, депутата Государственной думы и президента Фонда Тихомирова Геннадия Жигарева.

17.15 - Торжественное открытие Женевского салона книги и прессы.

18.15 – Торжественное открытие стенда «Россия – Почетный гость». Осмотр российского стенда почетными гостями.

30 апреля, четверг

10.00 – Россия - не из окна туристического автобуса. Писатель Седрик Гра представляет книги о своих путешествиях по стране. Модератор – Нина Литвинец. По окончании – автограф-сессия.

11.00 – Уроки творчества для юных дизайнеров. Мастер-класс известного русского художника и дизайнера книги Филиппа Сурова (секция литературы для детей на российском стенде)

11.00 - Издательство «Editions des Syrtes» представляет книгу историка Николя Росса «Белый Крым генерала Врангеля».

12.00 – Диалог двух лауреатов. Евгений Водолазкин («Большая книга» 2013) и Захар Прилепин («Большая книга» 2014) о современной российской литературе и месте писателя в обществе.

13.00 – Год литературы в России. Выступление Владимира Григорьева, заместителя руководителя Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям.

13.30 – Презентация премии за лучший перевод с русского языка READ RUSSIA (Евгений Резниченко, Мария Скачкова).

14.30 - Выучить русский? Это не так сложно, как кажется. Ректор Института русского языка им. А.С.Пушкина Маргарита Русецкая представляет комплексные программы изучения русского языка для иностранцев, разработанные институтом.

15.30 – Писатель Евгений Водолазкин представляет свой роман «Лавр», вышедший на французском языке в издательстве «Файяр» (“Le quatre vies d’Arsenie”, “Fayard”. Модератор – Нина Литвинец. По окончании – автограф-сессия.

16.30 - Встреча с писателем Романом Сенчиным, автором романа «Елтышевы», изданном на французском языке в издательстве «Noir sur blanc». Модератор Евгений Резниченко. По окончании – автограф-сессия.

1 мая, пятница

10.00 – Эксперт Александр Воропаев о современной российской издательской и книготорговой сцене.

11.00 – Издательство «Глагослав» представляет свои новые переводы с русского. Модератор – директор издательства Максим Ходак.

11.30 - Этнографическое путешествие в Сибирь. Ева Тулуз (Eva Toulouze) представляет книгу игумена Иринарха Шемановского «Сибирский дневник (1903-1911)», изданную издательством «Editions des Syrtes».

11.30 -- Уроки творчества для юных дизайнеров. Мастер-класс известного русского художника и дизайнера книги Филиппа Сурова (секция литературы для детей на российском стенде)

12.00 – Презентация книги Андрея Балдина «Протяжение точки», вышедшей на французском языке в издательстве «Verdier» при поддержке Института перевода. Участвует автор Андрей Балдин, переводчица Франсуаза Лесур. По окончании – автограф-сессия.

13.00 – «Нужна ли Европе современная литература из России?» Диалог писательниц Елены Чижовой и Марины Степновой с переводчицей Кристин Местр. Модератор Евгений Резниченко.

14.00 – Год литературы. Читая Солженицына сегодня. Известный славист, переводчик Жорж Нива и критик, автор известной биографии Солженицына Людмила Сараскина о наследии великого писателя и его актуальности.

15.00 – Фонд «Нева» представляет уникальные альбомы о русских монастырях: «Обители русской души» и «Книга о Валааме». Презентацию проводит Шарль Кселот, известный фотограф, автор фотографий в представляемых альбомах.

15.30 – 17.30 – Что едят в России? Кулинарный мастер-класс на стенде «La cuisine des livres» проводит известный российский шеф-повар, лауреат международных премий Иван Березуцкий.

16.00 – Писательница Марина Степнова о своем новом романе «Безбожный переулочек» и не только.

16.00 – Россия, Франция, Швейцария: литература и медиа как инструменты культурной дипломатии. «Круглый стол» в замке Коппе. Модератор – зав. кафедрой славистики Лозаннского университета Анастасия де ла Фортель.

17.00 - Ив Готье представляет свою книгу «Владимир Высоцкий. Крик в русском небе» («Vladimir Vyssotski. Un cri dans le ciel russe»), вышедшую в издательстве «Editions Transborial». Модератор Евгений Резниченко.

2 мая, суббота

11.00 – Фантасмагория художественного текста и фантасмагория реальности: писатель Владислав Отрошенко. Модератор - Анастасия де ла Фортель. По окончании – автограф-сессия.

11.00 - Уроки творчества для юных дизайнеров. Мастер-класс известного русского художника и дизайнера книги Филиппа Сурова (секция литературы для детей на российском стенде)

12.00 – Популярный автор России и Франции Елена Жоли представляет свою новую книгу «Русская кухня под французским соусом. С комментариями и рекомендациями от Жерара Депардье». При участии известного русского ресторатора Ивана Березуцкого.

13.00 - Институт перевода: разговор о современных переводах с русского на французский. Участвуют Жорж Нива, переводчица Люба Юргенсон, Анастасия де ла Фортель, зав. кафедрой славистики Лозаннского университета и переводчик, издательства «Editions des Syrtes», «Noir sur Blanc», «Verdier». Модераторы – Евгений

Резниченко, Мария Скачкова.

14.00 – Писатель Андрей Геласимов представляет свой новый роман «Холод».

Модератор – Анастасия де ля Фортель.

15.00 – К 70-летию победы над фашизмом. Анн Кольдефи-Фокар представляет перевод повести Виктора Астафьева «Веселый солдат». Модератор Нина Литвинец.

16.00 – «Большая книга» и книга для маленьких («Книгуру»). Две наиболее известные литературные премии для взрослых и юных читателей представляет генеральный директор литературной премии «Большая книга» Георгий Урушадзе. При участии писателей Евгения Водолазкина, Марины Степновой, Романа Сенчина. Модератор – Георгий Урушадзе.

17.00 - Литература в Год литературы – разговор с писателями. Участвуют Евгений Водолазкин, Марина Степнова, Владислав Отрошенко, Андрей Геласимов, Андрей Балдин, Роман Сенчин. Модератор – Евгений Резниченко.

3 мая, воскресенье

11.00 - "Пишу о русских и о швейцарцах" Русско-швейцарский писатель Сергей Хазанов.

12.00 – Как рассказать об истории увлекательно? Издательство «Пешком в историю» представляет свои исторические серии для юных читателей. Модератор - директор издательства Екатерина Каширская.

13.00 – Отрывки из «Дневников» Георгия Эфрона, выпущенных в издательстве «Editions des Syrtes» при поддержке Института перевода, читает Марсель Коттье (Marcel Cottier). Модератор – Мария Скачкова.

14.00 – Мастер-класс для юных любителей истории проводит директор издательства «Пешком в историю» Екатерина Каширская.

15.00 – Проверьте свой русский вместе с Россией! Тотальный диктант на русском языке. Вступление Евгения Водолазкина. Текст читает преподаватель Роман Федоров. Призы всем участникам.

Source URL: <https://nashagazeta.ch/node/19501>